Մանգուսմէի էֆէնտիի ամէնէ 300 նիւսխէ վէրիլիր ամէնվի գյումիքի ինթանզոլ իչին 300 դրուշ, վէ տիրը սյուզը 150, վէ թաշրաշար իչին թարթարթարաստ տախի լիմնէ օլարաք, ամէնվի գյումիքի սաղ ագէ 250 վէ տիրը սյուզը տախի 125 ղրուշ։

Վէ պէհէր նիւսխէսի 30 փարայա սաթըլմաղտաբր։

Պանդուխտի Էֆէնտի

ՄԻԻՆԱՏԻ

ՈՒՄՈՒՐԸ ԲՕԼԻԹԻԳԸՑՑԷ ՎԷ ՄԷՎԱՏՏԸ ՍԱՑԻՐԷ

Իլանաթըն պէհէր սաթրը իչին պիրինճի ամֆատա 3, իքինճի ամֆատա 2, վէ իւչիւնճի վէ սաիր ամֆալար իչին 1 էր ղրուշ։ Տրնանաղ սաբր։

Մէքթուպ վէ սայիրէ Գէյօղլանատա Ցօղրու եօլատա 467 նիւմէրօլու խանէտէ ԼԷՎԸՆԹ ՀԷՐԸԼՑ թապխանէսինատէ կարատա Ց. Փանոսեան իմմինէ կէօնատրիլէճէք տիր։

ԳԷՇԻՆՃԻ ՍԷՆԷ ՌՈՒԹԱՆ ՂԱՄԱԶԱՆ 7 1870 ՆՈՅԵՄԲԵՐ 13 ՇԻՄԱ ԱՂՖՐԱՆԿԱ ՆՈՅԵՄԲԵՐ 25 ՆԻՄԷՐՕ 1406

ԻՍԹԱՆԲՈԼ 13 ՆՈՅԵՄԲԵՐ

ԽԱՐԻՃԻՅԻ

ՊԱՂԷՆ

Բէն օրտուսու էրքեանը հարպ թագրմընա տախիլ պուլունմուշ օլան Մ. տը Վալդուր նամ կարտ Մօպիլ ասաքիրի օֆիչեալը, Թուրտաքի հիւքիւմէթէ պիր բաբօրթօ թագտիմ իթմիշ օլուպ, Մօնիթէօր ղազէթասը տախի, անըն թէքմիլ սուրէթինի նէշր էյլէմիշ տիր։

Մ. տը Վալդուր, Պազէնին, օգոստոս 10 տան, եանի, Բէն օրտուսունա պաշ գօմանտան նասպ օլունմասընտան պէրու, սիւլուք իթմիշ օլտուղու թավր ու հարէքէթի իւզէրինէ, քէնտի բաբօրթօսունտա, թաֆսիլէի մալիւմաթլար վէրիպ, էվվէլ էմիրտէ, անըն ասքէրիճէ մանօվրալարընը թէֆթիշ իթմիշ տիր։ Մէրգումուն իտտաասընճա, նասլ քի Բրուսիալըլար տախի իզրար իթմիշլէր տիր, Պազէն, օգոստոսուն 31 ինճի կիճէսի, Բրուսիալըլարը խաթթընը եարըպ, քէնտինէ եօլ աչապիլիր, վէ ֆէրտասը կիճէսի տախի, Մագ–Մահօնուն օրտուսունա գավուշապիլիր իտի։

Պազէնին, ասաքիր էշգալընը, Մէցին թա օրթասընտա տէրանպար իթտիրմիշ օլմասընտան տախի պէեան օլունմուշ տուր քի, Ալմանեա օրտուսունու եարըպ կէշմէք նիեէթինտէ պուլունմամըշ, վէ քէնտի օրտուսունու, էօյլէ պիր չարբըք մէվզըտան տիշարը չըգարմագ իչին, պիւյիւք պիր հիւճում իթմէք արզուսու կէօսթէրմէմիշ տիր։

Մ. Վալդուր, ճիհէթի ասքէրիեէ իլէ էյզահ օլունամագ օլան մէզքիւր մանօվրալարը, Պազէնին մէնֆաաթը շախսիեէյէ տայիր օլան նիեէթլէրինէ համլ իտիպ, քէնտի ասաքիրի իլէ, Ֆրանսանըն հալի իսթիգպալինէ (ապագային) հիւքմ իթմէք արզուսունտա պուլունմուշ տուր, տէր։

Սէտան օրտուսունուն թէսլիմ օլմասը, Պազէնի քէնտի նիեէթ ու մագսէտինտէ, տահա զիեատ գավիլէշտիրմիշ տիր։ Վէ իշթէ պունունը իչին, Ֆրանսա ճիւմհուրիեէթի հիւքիւմէթինի թանըմագլըգտան կէրի տուրմուշ, վէ Իմբէրաթօրուն էսիր թուլթուլմասընը, վէ Ճիւմհուրիեէթին իլան օլմուշ օլմասընը տախի, Ալմանեա ղազէթալարընըն ույտուրմալարը տըր տէյի օրտուեա անլաթմըշ տըր։

Հոկտեմբերին սօնլարընա տօղրու, էֆքեարը ումումի, գրեագ սուրէթտէ կէրէք քէնտինէ, վէ կէրէք քէնտինին Պոնաբարթ ֆամիլեասընը թէքրարէն թախթա կէչիրմէքլիք նիեէթ ու էֆքեարընա գարշը կէլմէեէ պաշլամըշ, վէ օրտունուն տախիլինտէ տախի եօլ-ճէնէ մուհաֆազաեա տէվամ իթմէք իւզրէ պիր գօմիթէ թէշքիլ օլմուշ, վէ կիւն պէ կիւն, մէզքիւր նիեէթ ու մագսէտ, օֆիչեալլարը իչինտէ, տահա զիեատտէ քէսպի գուվվէթ իթմէեէ պաշլամըշ իտի։

Հոկտեմբերին 12 սինտէն սօնրա, տէր Մ. տը Վալդուր, Պազէնին, թէսլիմ օլմագ նիեէթինտէ պուլունմուշ օլմասը, աշիքեար պիր հալ քէսպ իթմիշ տի. վէ Մարէշալ Գանրօպէր, պիր գաշ հաֆթա գատար Ալմանեատա եօլճուլուգ իթմէյէ հազըրլանմալարընը, քէնտի էրքեանը հարպընա էխթար իթտիքտէն սօնրա, շէօյլէ տէմիշ իտի։

«Պիզ, թէքրարէն Ֆրանսաեա կիրիպ, իմբէրաթօրուն օշլունու թախթա օթուրթտուրաճաղըզ, վէ եա սուլհ թարիքի իլէ, եախօտ ճէպրէն, Պոնաբարթ սիլսիլէսի հիւքմտարլըզընը, թէքրարէն իպգա իտէճէյիզ տիր»։

Հիւքիւմէթի ճիւմհուրիեէյի իզհար (ներկայացնել) իթմէք իւզրէ նասպ օլունան գօմիթէնին սէչտիյի պիր գաշ նէֆէր շէհիրլիէր, Պազէնի, Լբպէօֆի, վէ Ֆրօսարը ախշ ու կիրիֆթ իյլէմէք իւզրէ, էմրնամէլէր հազըրլամըշլար իտի։

Պիւթիւն օրտունուն մուհապպէթինէ ճէպպ իթմիշ օլան Լատմիրօլու, ասաքիրէ պաշ գօմանտան նասպ իյլէտիլէր, վէ թէսլիմ օլմաեա գարար վէրմիշ օլան ալայլար, պիր գաշ սաաթ զարֆընտա, Մէցին էթրաֆընա ճէմ իտէպիլմէք իւզրէ պիր բլան հազըրլամալարընը, պազը էրքեանը հարպ վէ միւհէնտիսթագըմը օֆիչեալլարընա, էմր իթտիլէր։

Մէրգուման օֆիչեալլար, թէսլիմ օլմամաեա գարար վէրմիշ օլան ասաքիրին մըգտարը 20,000 նէֆէրտէն իպարէթ օլտուղունու խապէր վէրէրէք, օլ վագթթ, մէզքիւր գօմիթէ, թէզէքքիւր իյլէմէյէ պաշլատը քի, տէր հալ հարէքէթէ մի պաշլանըլըը, եօգսա թէսլիմիյեէթ վագթինէ գատար պէքլէնիլսին մի։

Էքսէրիեէթ, պէքլէնմէսինէ գարար վէրտի, չիւնքի, քէօր քէօրիւնէ նիզամաթը ասքէրիյէ ուսուլի խամուրու իլէ եօղրուլմուշ օլան բէք չօղ օֆիչեալլարը իւրքիւթմէքտէն գօրզմագտա, վէ անլէրին, քէնտի պիւյիւքլէրինէ օլան իթաաթ պաշլարընտան գուրթուլմալարը իչին, թէսլիմ օլմագլըղա չըզըշլմասը վագթինէ գատար պէքլէմէյէ արզու կէօսթէրմէքտէ իտիլէր։

Իմտի գարար վէրիլտի քի, թէսլիմ օլունաճագ տագըգատա, թէսլիմիեէթէ գարշը կէլէն ալայլար, գարարկիր օլան պիր մէվզբեա թօբլանաճագլար, վէ քէնտիլէրինի, հիւքիւմէթ թարաֆընտան նասպ իտիլմիշ օլան գօմանտանլարընն էմրի թահթընա վազ իտէճէքլէր իտի։

Մէզքիւր թասավվուր օրտունուն տախիլինտէ, պիւյիւք պիր զայրէթ հուսուլէ կէթիրտիքտէն սօնրա, թարաֆկիր պուլունանլարընն բէք պիւյիւք էքսէրիեէթի եավաշ եավաշ սօուեարագ, կէրիտէ օլ գատար ազ ատէմ դալտը քի, հոկտեմբերի 17 տէն սօնրա, մէզքիւր թասավվուր իճրասընա էլ պաշը օլանլար, քէնտի ճահտ ու իգտամաթլարընն պիհուտէ օլտուղունու կէօրէրէք, վէ թէքմիլ օրտունուն ժէնէրալլարընն վէ ասքէրլէրին զայրէթլէրի քէսիլմիշ օլմասը իւզէրինէ իզհարը թէէսսիֆ իտէրէք, պիրիպիրինտէն այրըլմաեա մէճպուր օլտուլար։

Մէզքիւր բաբօրթօ, պատէհու, սեպտեմբեր 1 տէն սօնրա, ասաքիրին պիւսպիւթիւն պօյտա վագրթ կէչիրմէսի հէնկեամընտա, ֆահիշէ գարբլարա իտիլէն միւսաատէլէրի, զիքր իյլէմիշ տիր։

Պունլար, բէք ազ տէֆա ճէզա կէօրմէքտէ օլան նիմ սէրթօշ օֆիչեալլար գօլթուղունա կիրէրէք, աչըգ մահէլլէրտէ օրտու գուրմուշ օլան ասաքիր ֆըրգալարը իչինտէ տօլաշըրլար իտի։

Մ. տը Վալդուր, օնտան սօնրա, կէնճ պիր օֆիչեալ թարաֆընտան, Պազէնէ գարշը, իմզասըզ օլարագ նէշր իտիրմիշ օլան շէտիտ պիր ըէսալէնին, թօբլաթտըրըլարագ մահվ իտիլմէսինի, միւէլլիֆինին, սըզը սըզրեա արանմըշ օլմասընը, վէ իշլէրին հալի իւզէրինէ սէրպէսթճէ սէօյլէմիշ օլան պիր միւհէնտիս օֆիչեալըն մահպուս իտիլմէսինի, վէ էհալիյի, թէսլիմ օլմաեա գանտըրմագ իւզրէ, Պազէն թարաֆընտան մէվզբի իճրայէ գօնան նէվ պէ նէվ կիզլի թէտպիրլէրի, պէեան իյլէտիքտէն սօնրա, շէօյլէ իլավէ իտէր։

Ժէնէրալ Պօայէ, Իմբէրաթօրիչանընն եանընտան թէքրարէն Մէցէ ավտէթ իթտիքտէ, տէյիլ եալընըզ Սրէան, իլլա, Թուր, Պուրժ, Բուէն, Հավը, վէ Լիլ շէհիրլէրի տախի թէսլիմ օլմուշլար տէյի բլսմէն պիլտիրէրէք, էհալիյի ալտատմըշ տըր։ Քէզալիք մէրգում Ժէնէրալ շունլարը տախի իլավէ իյլէմէքտէ իտիճքի, Ֆրանսատա հիշ պիր հիւքիւմէթին էսէրի պիլէ գալմամըշ տըր, քեաֆֆէյի պիւյիւք շէհիրլէրտէ, տէհշէթլի ույղունսուզլուգլար զուհուրա կէլմէքտէ տիր, վէ զէնկինլէրին վարթատաթընը ֆուգարաեա թագսիմ իթմէք էֆքեարընտա պուլունանլար տախի, Լիլ վէ Բուէն շէհիրլէրինի եազմաեա վէրմէքտէ օլտուղլարընտան, մէզքիւր շէհիրլէրին սէքէնէլէրի, Բրուսիանըն գալեա մուհաֆըզլարընը իմտատա չաղըրմըշլար տըր, տէյի։ Պունլարը սէօյլէտիքտէն սօնրա, Իմբէրաթօրուն եախօտ Իմբէրաթօրիչանընն, սուլհ ագտ իթմէլէրի իլէ, օրտունուն, Ֆրանսանըն իշէրլէրինէ կիթմէսի, վէ ասայիշի հալ իլէ, Իմբէրաթօրուգ –––––––ինէ իպգա իյլէմէսի, էլզէմիյեէթտէն տիր, տէմիշ իտի։

Մէզքիւր իյզահաթլարտան օսնրա, Տիվանը Հարպ օրտունուն, իշլէրին հալինէ վազըֆ օլմասընընն, էլզէմիյեէթտէն օլտուղունու պէեան իյլէտի, վէ թէսլիմ օլմամագ իւզրէ, Բրուսիա օրտուսու իլէ մուխապէրաթա պաշլանմաեա գարար վէրիլտի։

Հոկտեմբերին 20 սինտէ, օֆիչեալլարա պիր կիւնլիւք պէեանմամէ տաղրթըլտը, քի անըն մէալի շու իտի։ Եանի, սուլհ իպգա օլունմագ իւզրէ օլուպ, Իմբէրաթօրիչա, վէ քէնտի օղլու, օրտուեա գավուշաճագլար, վէ Գամարալար, Թուլուզ շէհրինտէ, սուլհու թաստիգ իթմէք իւզրէ ճէմ օլմուշ օլտուգլարը հալտէ, օրտու տախի, իխթիլալ չըգմըշ օլան շէհիրլէրի, թահթը իթաաթա ալաճագ իտի։

Բրուսիալըլար, գալէալարը Ֆրանսըզլարընն էլինտէ պրրագըպ, եալընըզ օրտուեու էսիր ալմագ թէքլիֆինի գապուլ իթմէտիքլէրինտէն, մուխապէրաթ պօշա չըգմազտա իտի. իմտի, Պազէն իլք տէֆասը օլարագ, Հիւքիւմէթ իլէ մուխապէրաթա կիրիշմէեէ գալգըշտը։

Պազէն, իքի նէֆէր էրքեանը հարպ օֆիչեալլարը իլէ, բագամա եազըմըշ պիր մէքթուպ կէօնտէրտի, լաքին, մէզքիւր բագամլարընն էսրարը, եալընըզ իմբէրաթօրա, եախօտ քէնտի ալթիգ մինիսթրօլարընա մալիւմ օլտուղունտան հիչ պիր շէյ անլաշըլմամըշ տըր։

Մ. տը Վալդուր քէնտի բաբօրթօսունու շու մէալտէ օլարագ խիւլասա իյլէմիշ տիր։

1–Պազէն, օգոստոս 18 տէն սօնրա, աղըր սուրէթտէ ասլա պիր հիւճում իթմէմիշ, վէ իթտիյի հիւճումլար տախի, քէնտի վաթանը վէ թէվարիխ ինտինտէ, քէնտինի սալիհէ չըգարապիլմէք իչին իտի։

2–Պազէն, լաեըզլը պիր հիւճում տախի իտէմէզիտի. չիւնքի, Բրուսիալըլարը եէնսէ տախի, քէնտի գուվվէթի տէ զայիֆլանաճագ օլտուղունտան, սօնրա, Ֆրանսանըն բօլիթիգաճա գատէրի հագգընտա խթէտիյի օեունու իճրա իտէմէյէճէք իտի։

3–Ֆրանսա ճիւմհուրիեէթինի թանըմամըշ, վէ սօնունա տէկին, Պոնաբարթ գուվվէթինին գըրընթիլարընը թօբլամաեա չալըշմըշ օլտուղունուն սէպպէպ տէ, պիր իւչիւնճիւ Իմբէրաթօրլուգ վազ իթմէքլիք իտի։

4–Ֆրանսաեը, տահա զիեատէ ֆէլաքէթլէրտէն պաշգա, հիչ պիր շէյ իլէ, Պոնաբարթ սիլսիլէսինի թէքրարէն գապուլ իյլէմէյի մէճպուր իտէմէյէճէյինէ իսքեաթ օլարագ, ալէթ թաճիլ, Մէց թէսլիմիեէթի ֆէլաքէթինի մէյտանա չըգարմաեա չալըշտը։

5–Պազէն, Ֆրանսանըն բօլիթիգաճա հալինէ սահիպ օլմագ, վէ քէնտի շախսի հրրս ու թամաքնա վասլը օլմագ իչին, հիւանի ըիզասը իլէ, Մէց շէհրինի վէ գալէասընը, վէ օրտուսունու, Բրուսիալըլարա թէսլիմ իյլէտի քի, անլէր տախի, քէնտի նիեէթ ու մագսէտլէրի իճրասընա եարտըմ իթմսինլէր։

ՍԷՆ–ԲԷԹԸԲԱՅՈՒՐԿՍԱՆ ալաֆրանկա Նոյեմբեր 3 թարիխվէ Լիպէրթէ ղազէզէթասընա շու վէճՀ իլէ եազըլմըշ տըր։

Պու կիւնքի կիւն մէզունէն սիլալարընտա պուլունան Ռուսիա օրտուսունու օֆիչեալլարը, դեկտեմբեր 15 ինտէն սոնրա քէնտի պէօլիւքլէրինէ գավուշմալարը զբՀընտա էմր ախզ իյէմիշլէր տիր։

Մէզքիւր թէտպիր պիւթիւն մէմալիքէտէ իճրա օլունմագտա օլան տէհշէթլու թէտարիքեաթը հարպիեէյի, վէ ասաքիրին մուհարէպէ հալինէ վազընը թէքմիլ իյէմէքտէ տիր։

Լաքին պունուն իլէ պէրաբէր, Ռուսիանընն, իլք պահարտան էվվէլ պիր չէյէ միւպաշլէրէթ իթմէք Նիհէթինտէ պուլունմագտա օլմասընա քիմսէ ինանմամագտա տըր։

Քէզա մէզքիւր հարէքէթլէրին մագսէտի նէ օլտուղու տախի քիմսէյէ մալիւմ տէյիլ տիր։

Ճարգ մը տըր, զարպ մը տըր։

Մէզքիւր հարէքէթլէր, Սէն–ԲէթԸրսպուրկ գապինէթօսու իլէ Պէրլին գապինէթօսու պէյնինտէ զուհուրա կէլմիշ տիր տէյի սէօյլէնմէքտէ օլան իթթիֆագ ահտնամէսինէ նէթիճէսի մի տիրլէր, եախօտ, խթանպօլա տօղրու պիր եիւրիւյիւշ իթմէքլիյին մուգատտէմէսի մի արլէր։

Պունլարընը քեաֆֆէսինէ ինանըլըր, վէ էկէր Ալմանեատա խօշնուտիյէթ վար իսէ Իսթանպօլտա գօրգու հիւքմ իթմէքտէ տիր, չիւնքի օրատա Գարատաղ թարաֆընտան պիր սիեահ պուլութ միւշահէտէ օլունմագտա տըր։

Կէչէն սէնէ զուհուրա կէլէն միւնազարալար, գօնսօլօսլարտան իպարէթ օլան պիր գօմիսիօն մարիֆէթի իլէ հալլ ու թէսվիյէ օլմուշլար իտի։ Մէզքիւր կիւճլիւքլէր, պէօյիւք վէ քիւչիւք Պիւրտօ մէրալարը մինասիպէթի իլէ մէյտանա չըգմագտա տըրլար։ Պու հէնուզ պիր չէյ տէյիլ տիր, լաքին, պազը ատամլարընը, աթէշին պաշ կէօսթէրմէսինի կէօրմէքլիքտէ մէնֆաաթլարը պուլունտուղտա, թէքմիլ պինաեը թութուշտուրմագ իչին ազ պիր չէյ քիֆայէթ իտէր։

—Ալաֆրանկա հոկտեմբեր 27 տէ Բարիստէն եօլա չըգմըշ օլան հավա վաբօրճունուն պիրի, քէնտի պալօնու իլէ Մէյտէ Բրուսիալըլարընը էլինէ տիւշիւպ համիլ պուլունտուղու թահրիրաթլար տիւշմէնին էլինէ տիւշմէսին իչին, անլէրի եազմըշ տըր։

—Պազը էհլի մէրագլարընը հիսապընա նէզարէն, Ըսթրազպուրկ, սեպտեմբեր 27 տէ վէ Մէյ տախի հոկտեմբերին 27 սինտէ թէսլիմ օլմուշլար տըր։

Մէց, թամ պիրինճի Նաբօլէօնուն Պէրլինէ կիրմէսինտէն 64 սէնէ սոնրա թէսլիմ օլմուշ տուր։

—Կազէթ տր Գօլոնը ղազէթասընէն պէեանընա նէզարէն, իւչիւնճիւ Նաբօլէօն, Մէյին թէսլիմ օլաճաղընը պիլտիկինտէն, աղզընա ասլա եէմէք գօմամշը տըր։ Միւշարիէյհ հազրէթլէրինին եանընտա պուլունան օֆիչեալլար։ փէք քէտէրլի պիր հալտէ պուլունմագտա իմիշլէր։

Օրլէան թարաֆտարը օլան մէմուրլար, Օրլէան ֆամիլեասընտան պիրիսինի Ֆրանսա թախթընա չըգարթմագ իչին, Ալմանեատա էսիր օլան Ֆրանսըզ օֆիչեալլարընը գանտըրմագտա իմիշլէր։

—Մէց օրտուսու զապիթանընտան պուլունան ժէնէրալ Պիսսոն, պիր մէքթուպ եազարագ, տէր քի, Մարէշալ Պազէն, հիչ պիր խուսուստա օրտունուն ժէնէրալլարընա պիր չէյ տանըշմամըշ վէ վուգու պուլանչհալէր իչին, եալընըզ Պազէն. Գանրօպէր, վէ Լըպէօֆ մարէշալլար, վէ Լաամիրօլ, Ֆրուասսար, վէ Տըվօ ժէնէրալլար մէսուլ տըրլար։

—Մէնչէսթըր Կուարտիանընն պիւթիւն մուհասէրէ հէնկեամընտա Մէյտանէ տիշարը չըգմամըշ օլան մուխպիրի տախի Պազէնին, Ֆրանսաեա խայինլիք իթմիշ օլմասընը, քեամիլէն թասատիգ իյէմիշ տիր։

—Շիմտի Ֆրանսանընն ալէա սուրէթատէ նիզամ թահթընտա պուլունան օրտուլարը, աթիտէքի սուրէթատէ հիսապ օլունմագտա տըր։

Ժէնէրալ Թրոչիւնիւն գօմանտասը թահթընտա պուլունան։ Բարիս օրտուսու 300,000 նէֆէր ասաքիր։

Ժէնէրալ տ'Օրէլ գօմանտասը թահթընտա պուլունան Լուար օրտուսու, 100,000 նէֆէր ասաքիր։

Ժէնէրալ Պուրպաքինէն թահթը գօմանտասընտա պուլունան Շիմալ օրտուսու, 80,000 նէֆէր ասաքիր։

Ճէման 480,000 նէֆէր ասաքիրտէն իպարէթ օլան մէզքիւր օրտուլարընը իչինտէ 50,000 նէֆէրի, նիզամ ասաքիրի, 250,000 նէֆէրի տախի Կարտ Մոպիլ ասաքիրի տիր, վէ եէնիտէն եազըլան կէօնիւլլիւլէր տախի, մէզքիւր 480,000 նէֆէրտէն պաշգա տըրլար։

—Բարիստէն չըգըպ, Լօնտրաեա կիթմիշ օլան Ինկիլիզլէր, կէչէնլէրտէ Բարիստէ գարըշըգլըգլար վուգու պուլմուշ օլմասը հավատիսինի, քեամիլէն եալանա չըգարմագտա օլտուգլարընտան, մէզքիւր հավատիսին, Բրուսիալըլարընը ույտուրմասը օլտուղու շիւբհէ իտիլմէքտէ տիր։

—Բրուսիալը պիր էսիր թարաֆընտան վիրիլէն մալիւմաթլար իւզէրինէ, Բրուսիա վէլիի ահտընընը ումուզտան աղընը սուրէթատէ եարալանմըշ օլտուղու պիլտիրիլմիշ իտի։

Շու սոն կիւնլէրտէ Գօրպէյլտէն պուրաեա վասըլ օլմուշ օլան Բոն էսիրլէրինտէն պիրիսի, մէզքիւր խապէրին Բրուսիա օրտուսունտա եիրմի նէֆէրտէն զիեատէ տիւշմէն ասաքիրի թարաֆընտան թէպլիղ օլունմուշ օլտուղունու թասատիգ իյէմիշ տիր։

Մէզքիւր աղընը եարանընն թէտավիսինէ պագմագ իւզրէ, իւչիւնճիւ իմբէրաթօր Նաբօլէօնուն հէքիմի օլան տօքթօր Նէլաթօն Վէրսայա չաղըրըմըշ տըր։

Վէլիի ահտ, Սէն–Է–Մարնընն միլլէթ մուհաֆըզ ասաքիրի թարաֆընտան գուրուլան պիր տուզագտա եարալանմըշ, վէ պիր արա Ֆրանսըզ ասաքիրինի թէրէտտիւտէ տիւշար գըլմըշ օլան քիւսթախ պիր եալանճըլըգլա, մէրգուման պաշը պօզուգլարընն էլինէ տիւշմէմիշ տիր։

Վէլիի ահտ աճէլէ սուրէթատէ գաչտըղընտան, օրմանտա եօլու գալպ իթմիշ վէ անճագ սէքիզ սաաթ սոնրա, արգասընտան իրսալ գըլընմըշ օլան ղըրհը ասաքիրի միւշարիլէյհի պուլմուշլար տըր։

(Ֆըրան.)

— Տէյլի Թէլէկրաֆ ղազէթասընընն մուխպիրի Ամիէնտէն ալաֆրանկա հոկտեմբեր 23 թարիխի իլէ մէզքիւր ղազէթաեա շու վէճՀ իլէ եազմըշ տըր։

Իշ պու մէմալիքին ախզը ինթիգամ բուհու պիր տէֆա ույանտըգտա –Ֆըրանսանընն իշ պու գըսմընտա մէզքիւր տույղու սահիհէն ուեանմըշ տըր– տէհշէթլու պիր գուվվէթ օլաճաղընտա ասլա շիւփհէ ճայիզ տէյիլ տիր։ Մուհարէպէյի հազրէ թէվարիխի գալէմէ ալընըգտա, տիւշմէնին կէօսթէրտիյի չարթլարա իթաաթ իթմէյտէն իսէ, զայէթ թէաճճիւպ օլունաճագ ֆէտաքեարլըգլար իճրասընտա պուլունմուշ օլան Ֆրանսըզլար մէտհ ու ոէնա օլունաճագլար տըր։

Եիւզլէրճէ ատամլար, սոլա մէճպուր օլմադըղընն, մուհասրէպէյի հաղըրէնին տէվամինէ տէկին օրտուն տախի օլուպ տիւշմէնէ գարշը գավգա իյէմէքտէ տիրլէր, պունլարընն պիրիճիք միւքթաֆաթը շու օլաճագ տըր քի, քէնտի վազիֆէլէրինի իճրա իթմիշ օլտուգլարընը հիսս իտէճէքլէր տիր։ Իշ պու մէքթուպումու սիպլէրէ եազմըշ օլտուղում խանէտէն պիր գաչ ֆարսախ էօթէտէ, կիճէ կիւնտիւզ օրմանլարտա էօմիւր կէչիրմէքտէ օլան 600 նէֆէր պաշը պօզուգ վար տըր, պունլարընն քեաֆֆիսինին տախի հալ ու վազըթլարը եէրինտէ օլուպ, սոուգ վէ նէմլտք թօփրաղընն իւզէրինտէ նաթաճագ վէ էօլմէեէճէք գատար եէմէք եէեէճէք եէրտէ, քէնտի խանէլէրինտէ սէֆա իլէ էօմիւր կէչիրէպիլիրլէր։

Պունլարընն, քէնտի վաթանլարը ուղրունա իթտիքլէրի ֆէտաքեարլըգլար իւզէրինէ թէհայիւրտէ գալմամագ միւմքինմիզ տիր։

Պիրիսի, սապրգ իմբէրաթօրուն թավը ու հարէքէթինի սարիհէ չըգարմաեա ճէսարէթ իթմէ օ ատամա շիւփհէլի պիր ատամ նազարըյա պագըլըր, էհալի իմբէրաթօր Նաբօլէօնտան օլտէրլճէ նէֆրէթ կէթիրմէքտէ տիր քի էկէր պիւթիւն Ֆրանսա Նաբօլէօն իչին գուրա վիրսէ, էհալի, Նաբօլէօնուն եէնիտէն թասթա չըգմասընտան իսէ, Բրուսիալըլարընը Բարիսէ կիրմէլէրինի միւրաճճահ սաեարըզ, տէեէճէք տիր։ Ֆրանսատա հէր քէսին, սապրգ իմբէրաթօրա նէ տէրլճէ ատավէթլէ պագմագտա օլտուղունու անլամագ իչին, էհալինին իչինտէ եաշամագ լազըմ տըր. էհալի տիմէքլէ հէր սընընգ ատամլարը, հաթթա քէօյլիւլիւլերի տախի անլաթմագ խթէրիմ. քէօյլիւլը, կէչէն այ զարֆընտա իմբէրաթօր հագզընտա թէքմիլ սուրէթատէ թէպտիլի էֆքեար իյէմիշլէր տիր։

ՊԱԶԷՆԻՆ ԻԹԹԻՖԱԳԸ ԽԱՖԻՍԻ

Ժիրօնտ ղազէթասընընն Լօնտրատան ախզ իյէմիշ օլտուղու պիր մէքթուպու, Պազէնին բօյիթիգաճա նիեէթ ու էֆքեարլարը հագզընտա էսրար եօլլու օլան աթիտէքի թաֆսիլլի մալիւմաթլարը վիրմիշ տիր։

Լօնտրա, 3 նոյ.

Մէնզարէ, Ինկիլթէրրատա վազը Պ.. նամ Տիլրուպա չէհիրտէ վուգու պուլմագտա տըր։

Իթթիֆագը խաֆինին աչչագ օեունճուլարընտան պիրիսի օլան Մ. տը Բ.. բազարլըզընն պաշլըճա չարթլարընը, Մ. Բ.. տօսթունա պիլտիրմիշ տիր։

Մէզքիւր չարթլար, պիր թարաֆտան, Պազէն, վէ տիկէր թարաֆտան, Պօնաբարթըն ատամլարը միեանէսինտէ վէ Պիզմարգըն բէտէրանէ վէ ուեանըզ կէօզիւ էօնիւնտէ գարարլաշտըրըլմըշլար տըր։

Հազգանիյէթի սէօյլէմէք իչին չունու տախի իլավէ իթմէեէ պօրճու գուլունմագտաեըմ քի սապրգ իմբէրաթօրիչա, պու կիւնէ գատար մէզքիւր մէքրուհ տէսիսէլէրէ իլհագ օլմագլըզը ըէտտ իյլէմիշ տիր։ Իմթէ մէզքիւր չարթլար չունլարտան իպարէթ իտիլէր։

1. Սուլհ, Մէցտէ Պիզմարգ իլէ Պազէն միեանէսինտէ իմզալանճագ իտի։

2. Լօրէն իլէ Ալզաս, Ալմանեա էեալէթլէրի օլաճագ իտիլէր։

3. Սուլհ իմզալանտըգտա, Պազէն, 150,000 նէֆէր ասաքիրի պաշընա կէչէրէք, Բարիսէ կիտէճէք իտի։

4. Օրատա, բայիթախթա սուհուլէթլէ կիրէպիլիրին իչին, Բրուսիա խաթլարը եօլ աչաճագլար իտի։

5. Բարիս, իւմիտի պօշա կիթտիկինի կէօրէրէք, Պազէնի պիր գուրթաբընը մագամընտա գապուլ իտէր իտի։

6. Պազէն Բարիսէ կիրէր կիրմէզ, իւչինճիւ Նաբօլէոն օղլունուն մէնֆաաթընա օլարաղ թէրքի սալթանաթ իյլէտիկի իչին, վէլիի ահտը Ֆրանսա իմբէրաթօրու իլան իյլէյճէք իտի։

7. Իմբէրաթօրիչա, քէնտինայիպլիք հուգուգլարընը Պազէնէ թէրք իտէճէք վէ Պազէն տախի, Բրուսիալըլարընն, վէ քէնտի ասաքիրինին սիւնկիւլերի սայէսինտէ, ճիւմհուրիեէթի տէվիրէճէք իտի։

8. Օլ վագըթ, Բրուսիալըլար, սուլհ ահտնամէսի իլէ քէնտիլերէ թէրք օլունաճագ օլան դեալէթլերէ չէքիլիպ, մէզքիւր զարպը տէսթին (պետական հարուած) նէթիճէսինէ մունթազըր օլաճագլար իտի։

Հէր պիր չէյ հազըր իտի, եալընըզ, պու ատամլարընն հալէա պու կիւնքի կիւն քէնտի նայիպլէրի մագամընտա ատտ իյլէմէքտէ օլտուգլարը իմբէրաթօրիչանընն իմզասը էքսիք իտի. լաքին պէտպախթլըգլարընտան, իմբէրաթօրիչա, գարշը կէլիպ պունլարընն ալչագճա իպրամլարընտա գուլագ ասմամըշ տըր։

— Թայմզ ղազէթասընընն, Պէրլինտէքի մուխպիրի թարաֆընտան պա թէլէկրաֆ պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, Սվսթրիա հիւքիւմէթինին, Ինկիլթէրրա Խարիճիյէ Նազրը իլէ պէրաբէր, Բրուսիա հիւքիւմէթինէ թագտիմ իյլէտիկի թէվասսուլ նօթասընա, սէրթ պիր ճէվապ վիրիմիշ տիր։

Բրուսիանընն էֆքեարընճա, Ավսթրիա տէվլէթի մուհարէպէնին պաշլանկըճընտան սիլահլանմըշ օլտուղու իչին, շիմտի թէվասսուլ իյլէմէեէ հագգը եօգ տուր։

Բրուսիանընն Ալզաս իլէ Լօրէն էեալէթլերինի մաթ ուպ իթմէքլիքտէն վազ կէչիպ, պիթարաֆ տէվլէթլերին քէֆալէթինի գապուլ իթմէքլէ իգթիֆա իտէճէյի ազլէ եազընն կէօրիւնմէմէքտէ տիր։

— Ինկիլթէրրանընն, Ագ–տէնիզտէ պուլունան ֆըրգայի տօնանմասը, Մալթատա ճէմ օլմագտա տըր։

Մէզքիւր լիմանտա շիմտի հազըր պուլունան զըրիլըլար, շու աթիտէքիլէր տիր։

Գալէտօնեա	24	բարէ թօբլու
Բօեբլ Օք	18	« «
Բրինս Բօնսբրթ	26	« «
Տիֆէնս	16	« «

Իչ գըթա տախի ուֆադ վաբօրլար։

Մէզքիւր տօնանմաեա պաշ գօմանտանլըգ իտէճէք օլան իքինճի ամիրալ Սըր Հէյսթինկսին, մահը հալին 20սինտէ, Մալթաեա վասըլ օլմասընա պէքլէնմէքտէ իտի։

— Դավիէն պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, Մարէշալ Պազէն, Մէյտէ պուլունտուղու հէնկեամտէ, գօրգուսունտան նաշի, քէնտի խանէսի գաբուսու էօնիւնտէ, իքի գըթա միթրայեէօզլէր վազ իյլէմիշ իմիշ։

— Բարիստէն ալընան խապէրլէրին պէեանընա նէզարէն, տէր Ժիրօնտ ղազէթասը, Ֆրանսըզլար, Մօն Վալէրիէն իլէ Սէն Տընի գալէասը արասընտա թօբրագտան մէթէրիսլէր եաբմըշլար տըր։

ՏԱԽԻԼԻՑԻ

ԼԱՀԱՆԱ ՎԷ ԲՐԱՍԱ

Զօգ տէֆա, պիւյիւք չէյլեր իլէ քիւչիւք չէյլեր անլաթտրբլապիլիկի կիպի, չօգ քէրրէ տախի քիւչիւք չէյլեր իլէ պիւյիւք չէյլեր անլաթտրբլապիլիր։

Մէտէնիյէթ ճիհէթիյլէ, պիզտէ չօգ գուսուրլար վար տրը, յինքի ճէհալէթ հալէա իւզերիմիզէ հիւքմ իթմէքտէ տիր, վէ յինքի հալէա հէր բէտէր ու վալիտէ, հէր մէսարիֆինտէն էվվել քէնտի էվլատընըն թահսիլի ուլում ու ֆիւնուն իյլէմէսինի տիւշիւնմէքտէ, վէ չարէսինի պուլմագլըղա չալըշմագտա տէյիլ տիր։

Կէչէն կիւնլէր, Խթանպօլտա տէրքեար օլան պաշլըճա բիսլիքլէրի պիտիրտիկիմիզ սրրաատա, ճիյէր վէ իշքէմպէ կիպի պիր թազըմ չէյլէրին, ումուզլարտա կէղտիրիլէրէք, էհալիյի թաճիզ իյլէտիքլէրին տախի իշար իյլէմիշ իտիք։

Մէզքիւր բիսլիյէ վիրիլէն սէպէպիյէթտէ, հիչ տէյիլ իսէ, տօղրուտան տօղրու պիր քեար մագսէտի կէօրիւրմէքտէ իտի, հալ պու քի պաշգա պիր բիսլիյէ տահա սէպէպիյէթ վիրիլմէքտէ տիր քի, պարի ուճունտա պիր մէնֆաաթ օլմատըգտան պաշգա, զարար տախի վար տրը, իմտի պու եաղմաղըմըզ մատտէ իւզերինէ, կէրէք հիւքիւմէթին, վէ կէրէք պաղչէպանլարըն վէ սէպզէվաթճըլարըն, նազարը տիզգաթլարընը տավէթ իտէրիզ։

Հէր քէս պիլիր քի, Խթանպօլտա, հէր կիւն, պինլէրճէ օգգա, լահանա, բրաատա, քէրէվիզ, մարուլ, վէ սալաթա սիւրիւլմէքտէ, վէ պունլար պէյկիրլէր իլէ սէպզէվաթճը տիւքքեանլարընա թաշընմագտա տրը։

Վէ հէր քէս պիլիր, վէ հէր կիւնտէ կէօրմէքտէ տիր քի, պու սէպզէլէրին հէբսի եէնմէյիպ, իլա, սալքի նրսֆը, եանի եէնմէյէն թարաֆլարը քէսիլիպ աթըլմագտա, վէ նրսֆը թաամ եարըլմագտա տրը։

Վէ յինֆէճիլիք վէ պաղչէպանլըգ իլմինի աղ չօգ թահսիլ իթմիշ օլանլար պիլիրլէր քի, սէպզէվաթճը իշէ եարամաեան գըսմը, կիւպրէ եէրինէ գուլանըլըր, վէ թարլանըն տահա զիեատէ մահսուլ վիրմէսինէ սէպէպ օլուր։ Յինքի կիւպրէ օլմաեան եէրտէ մահսուլ օլամազ, վէ եախօտ կիւպրէ նէ գատար չօգ օլուր իսէ, մահսուլ տախի օլ գատար չօգ օլուր։

Պիլմէյիզ նէ գատար վագրթտան պէրու տիր, լաքին զանն իտէրիզ քի, պիր գաչ եիւզ սէնէտէն պէրու, մէզքիւր սէպզէվաթլար, պու յինքի եօլտա տիւքքեանլարա թաշընմագտա օլմալը տրը։

Մէզքիւր սէպզէլէր, իշէ եարամաեան գըսմլարըյլա պօսթանլարտան գալտըրըլարագ պէյկիրլէրէ եիւքլէտիլմէսինտէ, պաղչէպանլար, իքի տիրլիւ պիւյիւք զարար իթմէքտէ տիրլէր, եանի, պիրինճի, հիչ տէյիլ իսէ պիր աղըրլըզընճա եէնիտէն մահսուլ վիրիճի կիւպրէյի, կէօզ կէօրէ կէօրէ զայգ իթմէքտէ տիրլէր, վէ իքինճի, պօշ եէրէ հայվանլարա, եիւղտէ օթուզ, զըրգ վէ էլլի օգգա իշէ եարամաեաճագ եիւք եիւքլէթմէքտէ տիրլէր, չէօյլէ քի, տիւքքեանա 100 օգգա բրաատա կէօթիւրմէճէք եէրտէ, էլլի ալթմըշ օգգա բրաատա, վէ զըրգ էլլի օգգա տախի չէօրիւյէ աթըլաճագ բիսլիք կէօթիւրմէքտէ տիրլէր։

Պունլար պաղչէպանըն զարարլարը, կէլէլիմ սաթըճըընը զարարլարընա։ Սաթըճըլար, պիրինճի տիւքքեանլարընա, 100 օգգա բրաատա, լահանա, վէ եախօտ բանճար վէ քէրէվիզ զօեաճագ եէրտէ, պօշունա եէր զապթ իթտիրէրէք, սիւրրիւնթիւ տօլտուրմագտա տրրլար, վէ իքինճի, մէզքիւր սիւրրիւնթիւլէրին չիւրիւմէ-իյլէ, տիւքքեանլարընը գօզմասընա սէպէպ օլմագտա տրրլար, վէ իչիւնճիւ, կիւզել կիւզել, եանի քէսիլմիշ վէ թէմիզլէնմիշ օլարագ, տիզճէճէք եէրտէ, չիրքին չիրքին եըզմաեա մէճպուր օլմագտա տրրլար։

Պուտա կիթտի, կէլէլիմ մէզքիւր սէպզէլէրի ալանլարընը զարարլարընա։

Պիրինճի ալտրգլարը սէպզէնին, սահիհէն նէ գատար օլմասընը պիլէմմէքտէտիրլէր, ի չինճի էվվէլինէ իքի գաթ եիւք կէօթիւրմէյէ վէ եախօտ կէօնտէրմէյէ մէճպուր օլմագտատրրլար։ Իչիւնճիւ էվվէլինտէ տայիմա պիր չօգ բիսլիք կէօրմէքտէտիրլէր, տէօրտիւնճիւ պազէն զօգուլարընը տախի տինէմմէքտէտիրլէր, վէ պէչինճի եա սօգազա աթմագ զահմէթինի չէքմէքտէ, վէ եախօտ զալտըրթմագ իչին չէօրճիյէ փարա վիրմէքտէտիրլէր։

Աչճընը վէ եախօտ եէմէք բիչիրէն գատընը չէքէճէկի զահմէթ, վէ մութգաթսը իչինտէ հասրլ օլան սրգընթրտա պաշգա։

Վէ պուտանտա սօնրա կէլէլիմ էհալինին զարարլարընա։

Պինլէրճէ սօգագ գարուլարը էօնիւնտէ, հէր կիւն մէզքիւր սէպզէլէրին բիսլիքլէրի կէօրիւլմէքտէտիր. յինքի թէնպէլլեր վէ թամաքեարլար, սէպզէլէրինի եէյիպ, վէ սիւրրիւնթիւլէրինի իսէ, ասլա ուլթանմագսըզընը, եա կիզլի վէ եատա աշիքեար սուրէթտէ, կիւեա սօգագ տիմէք չէօրիւք տիմէքտիր կիպի, սօգագլարա աթը աթը վիրմէքտէ օլտուզլարընտան, պիրինճի կէլիպ կէչէնլեր մէզքիւր բիսլիքլէրի կէօրմէքտէ, իւզերլերինտէն կէչմէքտէ, վէ գօգուլարընը չէքմէքտէտիրլեր։

Ամէպա, մէզքիւր սէպզէլէրին, պօսթանտա թէմիզլենմէզտէն, էօյլէ կէլմէսինտէն, հիւքիւմէթ իչին տախի պիր զարար վա՞ր մը տրը։ Հայ, հա՛յ պիրինճի մահսուլ աղ չըգարագ, ըէսիմճէ խաստար հասրլ օլմագտատրը, իքինճի սօգագլարտա բիսլիք բէյտա օլարագ հէմ մէմլէքէթին կիւզելլեսինէ սէքթէ կէլմէքտէ տիր, վէ հէմտէ պինատէն ալէյհ, թէմիզլիյէ տիգգաթ իթմէյօր տէյի ֆասլ ու զէմմ իտիլմէքտէ տիր, վէ իչինճիւ, բիսլիք վէ թէսֆիֆիւն եիւզիւնտէն, նիչէ խասթլըգլար զուհուրա կէլտիկինտէն, հէմ նուֆուս էքսիլմէքտէտիր, հէմ ֆագրըլըգ չօղալմագտատրը, վէ հէմտէ սէֆալէթ արթմագտա տրը։

Իհթիմալտրը, պաղրլար, պիզիմ պու գատար ինճէսինի տիւշիւնտիկիմիզէ, ատամ սէնտէ, պու գատար զարարլարը արամագ պիզի՞մ իչին մի տիր տէյէրէք մանէա վիրսինլեր, լաքին, պիզտէ տէրիզքի, զարար տայիմա զարար տրը, պիրի արամաեան պինի տախի արամազ, նասրլ քիտէ էօյլէ օլմագտա տրը։ Պիզ, մէզքիւր սէպզէլէրին էօյլէ աեըգլանմագսըզընը կէլմէսինտէ, պու գատար զարարլար կէսթէրտիք, էկէր թէմիզլենիքտէն սօնրա կէլմէսինտէ, պունլարա գարշըլըգ պիր մէնֆաաթ վար իսէ, պիզ սէօյլէտիքլէրիմիզի կէրի ալըրըզ եօգսա հագդրմըզ հագդարը։ Վէ պու գատարճըգ պիր չէյի տախի տիւշիւնէմէյիպտէ, չիմտիյէ գատար տէվամ իթմէմիզ, հատտէն գիեատէ սհմագլըզըմըզա վէ չաշգընլըզըմըզա տէյլալէթ իթսէ ճայիզ տիր։

Պու կիւն Բուսիա սէֆիրի ժէնէրալ ինեաթիէվ ճէնապլէրի, հուզուրի հագրէթի Շահանէյէ չըգմագ չէրէֆինէ նամիլ օլաճագ տրը։

— Տիւնքի կիւն Սատրազամ հագրէթլերի, Տօլմա պաղչէ սարաեը Հիւմաեունա չաղրըլըբ, Զաթը հագրէթի Շահանէ իլէ մէշվէրէթ իյլէմիշ տիր։

—Տիւնքի Լէվըլնթ Հէրբլտտա օգունտուղունա նէզարէն, Իսթանպօլտա պուլունան ֆըրզայի օրտուտան օն պիր թապուր, Եէմէնէ կիթմէք իւզրէ հագը պուլունսունլար իչին էմր ալաղ իյլէմիշլէր տիր։

—Իշ պու բազար իրթէսի կիւնիւ Ավսթրիա սէֆիրի պարոն Բրօքէշ Օսթն ճէնապլէրի սատրազամ Ալի բաշա հագրէթլերի իլէ ուզուն պիրմիւլագաթտա պուլունմուշ տուր։

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԷՐ

Թուր 22 Նոյեմբ.

Գապինէթօեա վարիտ օլան թէլէկրաֆլարը պէեանընա նէզարէն, տիւնքի կիւն, Պըրլթօնսէլ եագընլարընտա Բրուսիալըլար իլէ Կարտ Մօպիլ ասաքիրի պէյնինտէ պէօյիւք պիր միւտարէպէ վագը օլուպ, Կարտ Մօպիլէր, թամ տէօրթ սաաթ տէօյիշտիւքտէն օօնրա կէրի չէքիլմիշլէր տիր։ Բրուսիալըլար Նօժան լը Բօթրուեա թէհտիտ իտիպ, Էվրօ էօնիւնէ կիթմիշլէր տիր։ Ֆիէրէք, ուրպաքի վէ Միշել Նաման ժէնէրալլարը իւհտէսինէ վիրիլմիշ օլան ասկէրճէճ վէ մահլլիյէ գօմանտանլըգլար լաղվ օլունմուշլար տրը։ Շըմալտա պուլունան ասաքիր, ժէնէրալ Ֆօրէ գօմանտասը թահտընա վագ օլունմուշ տուր։ Ժէնէրալ Պուրպաքի պու կիւն եարը Թուրտա պէքլէնմէքտէտիր. միւշարիլէյհ ժէնէրալ, Լօար օրտուսունա տախիլ օլմուշ օլան 18ընճի ֆըրզայի օրտուեա գօմանտան նասպ օլունմուշ տուր։ Տըրէօտէ վագը օլան միւտարէպէեէ իլհագ օլան Ֆրանսըզ ասաքիրի, ժէնէրալ Ֆիէրէքին գօմանտասը թահտընտա պուլունան օրտունուն տախիլինտէ պուլունմամագտա իտիլէր։ Էօյլէ զանն օլունուր քի Բրուսիալըլար, Լը Մանա թէհտիտ իյլէմէք մագսէտի իլէ Նօժան լը Բօթրու իւզէրինէ եիւրիւյիւշ իյլէմէքտէ տիրլէր։ Մահէլլի մէզքիւրէ տօղրու եօլա չըգմըշ օլան Բրուսիա ասաքիրինին մըգտարը, 30.000 նէֆէր թահմին օլունուր. մըգտարը մալիւմ օլմաեան տիկէր պիր Բրուսիա պէօլիւյիւ։ Աբժանթանտա վագը Տըրէօ իւզէրինէ եիւրիւյիւշ իթմէքտէ տիր։ Ալմանեա օրտուլարը, պու կիւնքի կիւն, Սընօնշ վէ Տըրէօուէն Մօնթարժի վէ Օքսէր եագընլարընա գատար պէօյիւք պիր խաթթ իզէրինտէ օրտու գուրմուշլար տրը. պունլար, Տըրէօյի ալարագ սաղ թարաֆտան մուամէլէեէ պաշլամըշլար, վէ Մանա տօղրու իլերլէմէքտէ վէ կէօրիւնիւր քի արզուլէրի, Ֆրանսըզլարը, շըմալ իլէ օլան իհթիլաթլարընը քէսմէք տիր. Բրուսիալըլար իհթիմալտէն օլտուղու իւզրէ Ֆէրկինյի խաթթընը տախի զապթ իտէճէքլէր տիր։

Մահէլլի հիւքիւմէթլէր, Լօար օրտուսունուն հարէքէթի իւզէրինէ պիւյիւք իհթիեաթլէ տավրանմագտա տրրլար, լաքին Լօար օրտուսունուն կէչէնլերտէ ասլա միւտարէպէյէ կիրիշմէմիշ օլմասը վէ օլ պապտէ չուեու պուլան թէվաթուրլարընը պիէսաս օլտուղու սահհ կէօրիւնմէքտէ տիր։ Ժէնէրալ տ'Օրէլ տը Բալատ'ն, պիր չօգ մահէլլէրէ տօղրու ֆէնինի հարպճա հարէքէթ իյլէմիշ օլտուղու իչին, օլ թարաֆտան խապէր ալմագ կիւճճէ տիր։ Բրուսիա ասաքիրինին էքսէր գըսմը, զարպտաքի Ալմանեա ասաքիրինին մըգտարընը արթըրմագ իւզրէ Պուրկոնեերը թէրք իյլէմիշլէր վէ քէնտի հարէքէթլէրինի կիզլէմէք վէ իւզէրլէրինէ անսըզընը հիւճում օլունմասընըն էօնիւնիւ ալմագ իչին քիֆայէթ իտէճէք գատար ասաքիր պըրագմըշլար տրը։

ԻՆԿԻԼԹԵՐՐԱ

Լօնտրա, 22 Նոյեմբեր

Մօրնինկ Բօսթ զազէթասը տէր քի, խարիճիյէ նէզարէթի պաշ սրրը քեաթիպի Մ. Շանտօրտի, միւթարէքէ իչին մուխապէրաթա կիրիշմէք իւզրէ Թուրտան Վէրսայա վասրլ օլմուշ տուր։

Թէվաթուրէն սէօյլէնտիկինէ նէզարէն, Բըրէնս կօրչաքօֆ, Լօրտ Կրանվիլին թահրիրաթընա միւսլիւհ սուրէթտէ ճէվապ վիրմիշ տիր։

ՐՈՒՍԻԱ ՄԷՍԷԼԷՍԻ

Թուր 23 Նոյեմբեր

Էմինէէթ չաեան մահէլլէտէն պիլտիրիլտիկինէ նէզարէն, Թիւրքիա 1856 ահտնամէսինի գավիէն պագը սագլամաեա գարար վիրմիշ վէ Իթալեա տէվլէթի տախի, Ինկիլթէրրա վէ Ավսթրիա իլէ պիրլիքտէ հարէքէթ իթմէեէ մէյեալ պուլունմագտա տրը։

Գուրիէ տ'Օրիան զազէթասընը տիւնախշամ չըգարարը պիր իլավէսինտէ աթթտէքի թէլէկրաֆ հավատիսլէրի օգունմուշ տուր։

Թուր 22 Նոյեմբ.

Լիւզարքա տիւշմիշ օլան պիր պաղն, Բարիստէն էյի հավատիս կէթիրմիշ տիր։

Օրլէան ֆիւթուհաթը, մահը հալին 16սընտա Բարիստ տուեուլտու վէ պէօյիւք պիր մէսէրրէթի մուճիպ օլտու։ Բեաֆֆէյի իհթիֆագսըզլըգլար ուտիր. Ֆիլիպ Նիրու Օրլէանա բամուզու, բէնա 9 1/4

Սաթը 12,000 գալէ

Արբա, եարըմ չիլինթիւշիւ

ՍԱՐՊԱՖԻՅԻ

Լիսպոն 24 Նոյեմբեր

Էսհամը ումումիյէ. աչըլ 42 1/4 ատէն 43

» » գաբ. 42 6/8 տէն 1/8

ԷՕԶԱՄԸ ՈՒՄՈՒՄԻՈՅ

ԴԱՆԱԹԵ ԲԻՈԶԱՆԸ

Նոյեմբեր 18 Սատան աչըլը 46-25

» » Սատաթ 4 1/2 46-15

Շու աթիտէքի մէքթուպու ատալէթ բիայէթէն վէ մէմնունէն տէրճիտէրիզ։

Կ. Գօլիս, 10 Նոյ. 1870

. . . Խմբագիր,

Արմատ գիւղէն հսկտ. 18 թուականաւ գրուած եւ պատուական Մանրամէջ 1400 թուոյն մէջ հրատարակուած անտարագիր նամակի մը հիշեալը՝ տեղւոյն Ընդհ. ժողովին իր ուղած գոյնը ուձեւը տալով բոլոր տեղացւոյ յարգանաց եւ համարմանը արժանի անձ մը 'ի լուր աշխարհի անուանարկելու տկար փորձ մը ըրած է. տկար փորձ մ'ըսինք, զի ասնոր բարոյական արժանիքը այսպիսի անխիղճ յարձակումներէ վնասուելէ շատ հեռու է.

Մեր գիտցած եւ յիշեալ գիւղէն մեզ հասած վաւերական տեղեկութեանց վերայ հիմնելով մեր պատուախանները հարեւանցի տեսութիւն մ'ընել կուզենք այդ գրութեան վրայ, երկու մասի բաժնելով զայն.

Ա. Գ. Նամակագիրը կըսէ. Առաջնորդը ըստ հրամանի կիդրոնական վարչութեան փոխանակ առհմանագրապէս թաղական խորհուրդ մը կազմելու եւ միւթէվելլիին հաւենները 'ի պաշտօնէ անուանանելու, տեղւոյս միաբանութեան հաճոյանալու եւ իր տթոռը ամրապնդելու համար վարչութեան հրամանը անգուներ եւ ժողովուրդին իրաւունքը առնչինչ գրեր է. Իրողութիւն մը առկէց աւելի թիւրել անհնար է.

Ազնաւասիկ եղելութիւնը, որոյ ճշտութեանը կերտշնաւորինք.

Արժ. Առաջնորդը պատրիարքարանի հրահանգները ընդունելէ անմիջապէս ետքը, Արմատն կերթայ եւ բոլոր գիւղացիները 'ի ժողով հրաւիրելով կառաջարկէ թաղ. խորհուրդ մը կազմել.

Գիւղացիք թէ եւ յօժար Ազգ. Սահմանադրութիւնը իրենց մէջ ալ գործադրելու՝ սակայն նկատելով թէ հինգ ամիս առաջ կազմուած թաղ. խորհուրդը եկեղեցւոյ հասոյթից բաւական մատակարարութեան համար պէտք եղած միջոցները ի գործ դնել սկսած է. եւ թէ նորա վարդահաս լուծումը կրնայ վնաս բերել տզգային եկամտից, միաձայն հաւանութեամբ որոշեր են որ առժամանակեայ թաղ. խորհուրդը իր հաստատութեան օրէն հաշուելով մինչեւ մէկ տարի իր պաշտօնը շարունակէ եւ յետոյ անոր տեղ ուրիշ մ'ընտրուի Սահմանագրապէս. Այն որոշումը ընելու ուրիշ կարեւոր պատճառ մ'ալ կար. Գիւղացիք տեղւոյն վարժարանը իրենց փափաքանաց ու ակնկալութեան համապատասխանող դրից մէջ դնելու համար, արդի գանձապետին իմաստուն տնտեսութեամբ յաւելեալ 70.000 գուրուշով կ. Գօլսոյ մէջ կալուածներ գնելու եւ անոնց հանուտուլմուշ վէ թէվզրգի օլունմուշ ատամլար, սալը վէրիլմիշլէր, վէ ուճ տէրէճէտ էմնիեէթ վէ իթթիֆագ հիւքմ իթմէքտէ տիր. Հիւճում իթմէք արզուի չէտիտի եէրինէ իթթաաթ իթմէք արզուսու կէչմիշ տիր։

ԹԻՒՃՃԱՐԻՅԷ

Լիսպոն 24 Նոյեմբեր

Միոլինկ Նիու Օրլէանա բամուզու, բէնա 9 1/4

Սաթը 12,000 գալէ

Արբա, եարըմ չիլինթիւշիւ

ՍԱՐՊԱՖԻՅԻ

Լիսպոն 24 Նոյեմբեր

Էսհամը ումումիյէ. աչըլ 42 1/4 ատէն 43

» » գաբ. 42 6/8 տէն 1/8

ԷՕԶԱՄԸ ՈՒՄՈՒՄԻՈՅ

ԴԱՆԱԹԵ ԲԻՈԶԱՆԸ

Նոյեմբեր 18 Սատան աչըլը 46-25

» » Սատաթ 4 1/2 46-15

Շու աթիտէքի մէքթուպու ատալէթ բիայէթէն վէ մէմնունէն տէրճիտէրիզ։

Կ. Գօլիս, 10 Նոյ. 1870

. . . Խմբագիր,

Արմատ գիւղէն հսկտ. 18 թուականաւ գրուած եւ պատուական Մանրամէջ 1400 թուոյն մէջ հրատարակուած անտարագիր նամակի մը հիշեալը՝ տեղւոյն Ընդհ. ժողովին իր ուզած գոյնը ուձեւը տալով բոլոր տեղացւոյ յարգանաց եւ համարմանը արժանի անձ մը 'ի լուր աշխարհի անուանարկելու տկար փորձ մը ըրած է. տկար փորձ մ'ըսինք, զի ասնոր բարոյական արժանիքը այսպիսի անխիղճ յարձակումներէ վնասուելէ շատ հեռու է.

Մեր գիտցած եւ յիշեալ գիւղէն մեզ հասած վաւերական տեղեկութեանց վերայ հիմնելով մեր պատուախանները հարեւանցի տեսութիւն մ'ընել կուզենք այդ գրութեան վրայ, երկու մասի բաժնելով զայն.

Ա. Գ. Նամակագիրը կըսէ. Առաջնորդը ըստ հրամանի կիդրոնական վարչութեան փոխանակ առհմանագրապէս թաղական խորհուրդ մը կազմելու եւ միւթէվելլիին հաւենները 'ի պաշտօնէ անուանանելու, տեղւոյս միաբանութեան հաճոյանալու եւ իր տթոռը ամրապնդելու համար վարչութեան հրամանը անգուներ եւ ժողովուրդին իրաւունքը առնչինչ գրեր է. Իրողութիւն մը առկէց աւելի թիւրել անհնար է.

Ազնաւասիկ եղելութիւնը, որոյ ճշտութեանը կերտշնաւորինք.

Արժ. Առաջնորդը պատրիարքարանի հրահանգները ընդունելէ անմիջապէս ետքը, Արմատն կերթայ եւ բոլոր գիւղացիները 'ի ժողով հրաւիրելով կառաջարկէ թաղ. խորհուրդ մը կազմել.

Գիւղացիք թէ եւ յօժար Ազգ. Սահմանադրութիւնը իրենց մէջ ալ գործադրելու՝ սակայն նկատելով թէ հինգ ամիս առաջ կազմուած թաղ. խորհուրդը եկեղեցւոյ հասոյթից բաւական մատակարարութեան համար պէտք եղած միջոցները ի գործ դնել սկսած է. եւ թէ նորա վարդահաս լուծումը կրնայ վնաս բերել տզգային եկամտից, միաձայն հաւանութեամբ որոշեր են որ առժամանակեայ թաղ. խորհուրդը իր հաստատութեան օրէն հաշուելով մինչեւ մէկ տարի իր պաշտօնը շարունակէ եւ յետոյ անոր տեղ ուրիշ մ'ընտրուի Սահմանագրապէս. Այն որոշումը ընելու ուրիշ կարեւոր պատճառ մ'ալ կար. Գիւղացիք տեղւոյն վարժարանը իրենց փափաքանաց ու ակնկալութեան համապատասխանող դրից մէջ դնելու համար, արդի գանձապետին իմաստուն տնտեսութեամբ յաւելեալ 70.000 գուրուշով կ. Գօլսոյ մէջ կալուածներ գնելու եւ անոնց հա-

սոյթին մէկ մասը վարժարանին յատկացնելու մտադիր ըլլալով, եւ խորհելով որ գանձապահին հրաժարելէն վերջը այս գումարը ուրիշ պիտոյից կրնայ գործածուիլ, թոխանանոք խնդրեր են որ իր պաշտօնը շարունակել բարեհաճի մինչեւ ցնոր տնօրէնութիւն։

Յայտնի կը տեսնուի այս տեղեկութիւններէն որ գիւղացիք՝ թէ եւ առանց օրինական ձեւերը 'ի գործ դնելու, թաղխորհուրդը եւ գանձապահը իրենց պաշտօնին մէջ վերահաստատեր են յայտնի քուէարկութեամբ։ Եւ այս պարագայիս օահմանադրութեան ոգւոյն եւ ժողովուրդին իրաւանցը դէմ բռնաբարութիւն եղած չէ։

Իսկ նամակագրին Արժ. առաջնորդին նկատմամբ բրած ամբաստանութիւնը ծայրաշարժ եւ անհեթեթ է։ Խեղճը հաւատացնել կուզէ թէ քանի մը գիւղացիք ամբողջ վիճակի մը առաջնորդը փոխելու կարող են, եւ ան ալ անոնց ձեռքը վատաբար գործիք ըլլալու չափ պարզամիտ կը գտնուի։ Այս կէտիս մէջ նամակագիրը սխալ նախադատութենէ մը ուղիղ եզրակացութիւն մը հանելու զած ըլլալուն համար պարզապէս իմաստակութիւն ըրած է։

Բ. Նամակագիրը կըսէ. «Ընդհ. ժողովոյն մէջ ազդեցութեան տէր անձ մը (անշուշտ մութէվէլլին ակնարկել կուզէ) երբ լսեց թէ մութէվէլլիութիւնը ջնջուելով թաղ. խորհուրդ պիտի հաստատուի, անդուռն եւ աներեսանակ բերանով սկսաւ յախուռն հայհոյանքներ տեղալ Ազգ. վարչութեան եւ Ս. Հայրիկի դէմ...։ Նամակին այս հատուածը բոլորովին սուտ եւ զրպարտական է վասն զի,

Մեծ. գանձապահը այս պաշտօնին թէկնածուներէն չըլալէ զատ իր եօթը տարուան պաշտօնաւարութեան միջոցին քանիցս անգամ հրաժարական տուած բայց ընդունուած չէ գիւղացիներէն, հետեւաբար թաղ. խորհուրդոյն կազմութիւնը իր ալ փափաքած բանը ըլլալով հայհոյելու պատճառ չունէր։

Զարմանալին այն է որ Պ. նամակագիրը Ընդհ. ժողովոյն ներկայ ըլլալով չէ բողոքեր այդ երեւակայեալ լուտանքներուն դէմ, եւ 18 օր մոռցեալէ վերջը Մանզումէին հաղորդեր է։

Բայց մեզի կը թուի թէ Պ. նամակագիրը հակառակ կուսակցութեան մը գործիք ըլլալով ի չգոյէ փաստի զրպարտութիւններ փարթեր է անմեղ անձի մը վրայ։ Համոզելու համար զինքը թէ արդար ութեան դէմ մեղանչած է, կը յորդորենք որ նախորդ միութէվէլլիներուն եւ արդի գանձապահին գիւղիս ըրած ծառայութիւնը եւ ցոյց տուած արդիւնքը իրարու հետ բաղդատէ եւ իր քննութեան արդիւնքը մեզի ալ իմացնելու բարեհաճի։

Ի վերջոյ կը խնդրեմք Մեծ. գանձապահէն որ առանց վհատելու դրպարտութիւններէ, որ ազգասիրաց խոչնդոտ ըլլալու նպատակաւ կըլլան, շարունակէ իր պաշտօնը յօգուտ եկեղեցւոյ։

Մէք գիւղացիք դիտենք որ նորա անշահասէր եւ աննենգ բնաւորութեան եւ աջալուրջ հսկողութեան շնորհիւն է որ գիւղիս եկեղեցին եօթը տարուան մէջ 70,000 դրուշ ունեցած է, մինչդեռ նորա նախորդները քառասուն տարուան մէջ հազիւ հազ ոչնչի մօտ գումար մը կրցած են աւելցնել։

Աւելորդ է ըսել որ Մեծ. գանձապահը իր այս ուղղամտութեամբը եւ իմաստուն ինքոյղութեամբն հոմայն գիւղացւոյս շնորհակալաց եւ երախտագիտութեան վրայ անժխտելի իրաւունք մը ստացած է։

Խնդրելով որ ներկայս պատասխան լրագրոյդ մէկ անկիւնը զետեղելու շնորհ ընէք։

Մնամք յարգանօք

(Ստորագրութիւն)

Մեծապատիւ Անդամք գործադիր ժողովոյ Լամբրոնեան ընկերութեան թամզարայու։

Մեծ. ընկերակիցք. ներեցէք համարձակութեանս եւ ընդունեցէք ներկայ գրութիւնս 'ի պատիւ ընկերութեան յարատեւութեանը։

Մեր ընկերութեան կանոնագիրը վրանիս պարտաւորութիւններ դրած է ընել, գործել, յարատեւել։

Ուստի մենք չորս ամիսէ անփոյթ կրկեսանք չենք գործեր, որ հարկաւ առաջքն ի քաւսուիլ կերեւի. որպէս որ անձնական գործերէ զբաղեալ ենք, պէտք է շաբաթը մէկ գոնէ հինգ ժամ ալ այս գործին զոհենք, ինչպէս որ ուխտած ենք պաշտօն առած օրերնիս։

Ցեարք, այս օրերս դուրսի բաժանորդներէն, ժողովքէն դժգոհութեան նամակներ եկան, եւ տեղիս բաժանորդք ալ՝ նոյնպէս կը գանգատին իրարու թէ՝ ժողովքը, ի՞նչ կրնէ, հաշիւնիս ի՞նչպէս եղաւ եւն. կաղաչեմ որ յառաջիկայ կիւրակի ժամ չորսին թահթա գալէ Բէպէճի խան թիւ 9 սենեակը գաք որ հոն խորհրդակցինք. թէ որ չարունակ պիտի կրնամք պարտքերնիս կատարել բարի, եթէ ոչ ազէկ է օր յառաջ դադարինք եւ նոր ժողովքի պատրաստութիւն ընենք։

Անդամք ժողովոյ

Ա. Մալիլեան

Մէզքիւր ընկերութիւնոյն հիմնադրութիւնէ, պիր սէնէտէն պէրու թամզարա մէքթէպի, այտա պէն դուրուշ գատար սարդի իտիւերէք գայրըլմագտա տրը. վէ այտրըլմըզ մէմնուն օլունաճագ մալիւմաթա կէօրէ, շակիրտան քէնտի տէրսլերինտէ, խայլեճէ թէգատտիւմ իյլէմէքտէ տիր. վէ կէրէք օրատա վէ կէրէք պուրատա, հէր քէս իւղերինտէ կէօրիւլէն մէքթէպ չէվգ ու դայրէթի իսէ, քէնտի ազրգլարընա նիսպէթլէ, բէք սէնա օգուտնաճագ հալսէ պուլունմագտա տրը, լաքին, էսկի ֆ իտէրիզ քի, մէզքիւր ուխուվվէթին իշլերինէ հիմմէթ իտեճէք զաթլար, քէնտի վազիֆէլերինի, մէշղուլեթլերի սէպէպինտէն, լաեզդբյլտ իֆիս վէ իճրա իթմէտիքլերինտէ, արզուքչիներին էնտիշէսի մուճիպ օլունմագտա տրը, իմանի պէօյլէ իշլերտէ ֆէտագեարլըգ իգթիզա իտեճէքլերինտէն, թամզարալը ազգասէրլերին ֆէտագեարլըգլարը տավէթ իտէրիզ։

ԻԼԱՆ

Ասաքիրի Շահանէ սարրաճխանէսի իշին պիր սէնէյի քեամիլէ զարֆընտա լիւզումի օլան տիւյմէ թազրմը միւնասգասայա գօնուլարագ թալիպի էօհտեսինտէ գալմըշ օլտուզունտան իշգու թըշրինի սանի բումինին 16 ինճի բազար իրթէսի կիւնիւ գարարը գաթիսի վիրիլէճէք տիր։

10 Թըշրինի սանի, 1870

Պապը Սէրասքէրի

ԻԼԱՆԱԹ

Հայերէն Գաղղիերէն եւ Տաճկերէն լեզուայ, թուաբանութեան ու աշխարհագրութեան բաւական հմուտ կրթեալ Հայ երիտասարդ մը դպրոցի մը մէջ կառավարչութիւն կամ երկրորդական դասատուութիւն, եւ կամ վաճառականի քով գրագրութիւն, կամ գործակալութիւն ընելու պատրաստ կայ թէ Պոլսոյ, եւ թէ գաւառաց մէջ, ուզողը, պէտք է տեղեկանալ Պախճէ գաբուն Նէմցէյի վաբոռ քումբանեասին գիմացը թիւթիւնճի Աւետիս աղային թիւ 6

ՏՕԳԹՕՐ Ն. ԱՅՎԱԶԵԱՆ

Միմայիլէյի Ս. Յովհաննէս էֆէնտի, ըէնճէմպիհ կիւնլերի սաաթ 6 տան 11է գտաար, Խոթանպօլտա Պաղչէ գաբուսունտա վաղը, վէ 24 նիւմէրօլու Ռաբայէլեան էֆենտիսինտէ խայրաթ պաղաճագ տրը։

Թիւրքճէ քիթապէթտէ մէհարէթի օլան Սարաճեան Թորոս վէ ըէֆիդլերի էֆէնտիլէր, Պաղչէ գաբուսունտա Շէյխիւլիսլամ խանընտա 3 նիւմէրօլու օտատա իդամէթ իթմէքտէ օլտուգլարընտան, գանունսամէյի թիճարէթին պէնտէրինէ թէվֆիգան, իսթիտա, վէ բրօթէսթօ, վէ բաբօրթօ, վէ լայիհա, վէ մուհասէպէ կիպի իշլերինի եազտըրմագ, վէ Ֆրանսըզճատան թիւրքճէյէ թէրճիւմէ իթտիրմէք, վէ էլսինէյի մէզքիւրէտէն տէրս ալմագ իսթէյէնլերին, օտայի մէզքիւրէ միւրաճաաթ իյլէմէլերի, վէ տիպլօմալը մէշհուր ավօգաթլար տախի պուլունմագտա օլտուզու իլան օլունուր։

Իսմանպօլտա Եէնի Ճամիէ Բօսնախանէյի ամբէ Գուշլուքնոտա Մօրինա պալըճ եուղ մախլէնի

Մօրինա պալըղընին ասրլ վէ սէյկին գարա ճիեէրլերինտէն խիւլասա իտիրմիշ հէր նէվի խալիս պալըգ եաղը, կէրէք օգկա վէ կէրէք չեշէ իլէ օլտուզու հալտէ է. վէն ֆիլանթլէ սաթըլմագտա տրը. Կէրէք մանճուն իշլինէ գարրշարբրմբ վէ կէրէք գաբսիւլ իշլինտէ պալըգ եաղը տախի սաթըլըը. պունլար Քըրիսթիանիա, Լօնդրա վէ Բարիսին պիրինճի ֆապրիգալարընտան մալի տիր։

ՄՈՒՀԻՄՄ ԻԼԱՆ

ԵԱՆԿԸՆ ԻԶԻՆ ՍԻԿՈՒՐԹԱ

«ՆՕՐԹՀ ՊՐԻԹԻՇ ԷՆՇ ՄԷՐՔԸՆԹԱՑԼ»

ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՆԸ

Պու կիւնքի թէքմիլ սէրմայէսի (անուանական)	Լիր. ինկ. 5,000,000
ԵԱՆԻ	Լիր. ինկ
Առալ սէրմայէ	2,000,000
Շիմախէտէք քեարտան արթըրըլմըշ	2,838,11
Պու կիւնքի մէվճուտ սէրմայէսի	4,838,119
Գումբանեանընտան եըլըգ իրատը	800,000

Իշ պու գումբանե ս 1809 տա, եանի պունտան 61 սէնէ էվվէլ թէշքիլ օլունմուշ օլուպ, վէ քէնտի սէրմայէսինտէն մատատ քեարտան արթըրտըգը պէօյիւք բէպպաղ իյէ տիւնեանտն էն պէօյիւք շիր քէթէրինին սըրասընա կէչմիշ տիր։

Կէրէք է հալինին քէնտի մարգասանտա վէ կէրէք Ամէրիկայի վէ Կալիֆորնիա կէսմրիւքլերինտէ պուլունան մալէրին, վէ կէրէք էվ, մագազա վէ էպիրիյի սայիրէ վէ էշեա, քէօյէրտէ վէ եախօտ չէ հիր իշին ատ, սիկուրթա իթմէք իշին իլան իտէր։

Սիկուրթա թութմագ իսթէյէնլէր Գալաթատա Գէորգ պէյ խանը՝ Ն. 9 մէզքիւր գումբանեա թարաֆընտան գուտրէթը քեամիլէսի պուլունան ածէն. թի Մ. Ռ. Իլիրմ Ր. Սուանա վէ եախօտ. Խոթանպօլտա Շէրիֆ բաշա խանընտա Համբարձում ագա Յովսէփեանա միւրաճաաթ իլէմէ էրի։

Տէր ասոնք

Հարեան տէրէր իւր էեբլուշ

Ոսմանին գասրընտան իւր

Մէ-եէլէթ Տօրթոր Տօրինի Փաշէ հեէդ։

Զիքր օլունան քիթապէրն պարտ պարպէրի Տիշէրին օրմատրընտան նէշէթ իտէն մինասիպ թանիրիքլեր։

Եարէթի տիշէրին թիւրլիւ ճինսի։

Էրլէմէ տիշ։

Հալգա։

Եայ։

Մատէն իլէ եաբըշան տիշլէրին մինասիպէթսիզլիյի։

Թիւրլիւ ասիլլէր հագգընտա բուպար վէ թէճէսսիզ։

Եարէթի տիշլերէ լազըմ կէլէն պիշիմ է մէնկ։

Տիշլեր ինսանըն լէհճէսինէ իքթիզա օլասը ճիհէթի իլէ։

Տիշլեր, ատատագլար, թէլաֆուզ, կիւլմէք։

Եարէթի տիշ պիր իսթիբար տատամ աղզընտա նէ պիշիմ վերիր ատատագլարա, եիւզերէ, պուրունա, վէ չէնէյէ։

Տիշլեր ինսանըն սաղլըգընա վէ կիւզելլիյինէ նէյզարէն

Պուլունուր Տօքթոր Տօրինի տիշ հէքիմնտէ, Պէյօղլունտա Ամալը մէճիտ սոգաղընտա 15 նումէրօ խանէտէ, եախօտ Ըստանպօլտա քէօբրիւ պաշընտա Ինթիզաղն դարշըսընտա։

Տօքթոր Տօրինինին թէէլիֆ իյլէտիյի սահիր քիթապլար։

Թապիի վէ եարէթի տիշլեր հոգգընտա սէօհպէթ. . . . . Ֆիյ. 5 դր

Ինսանըն աղզը . . . . . » 20 »

Պու քիթապլար սաթըլմագտա տրը եօագրըտա պէյան օլան մահկ չրտէ վէ Պէյղլունտա 323 նումէրօլու վէյտ քիթապճը տիւքքեանընտա։

ԼՕՀԶՈՒՆ ԼԻԶ ՍՈՒԵՈՒ

Գալաթատան սոփքնմալը

Բրուօիանըն հէքիմիք Ագատէմիասը էն մութէպէր հէքիմէր վէ ումումէն քեաֆֆէյի հէքիմիք Ագատէմիալարը թարաֆընտան թահսին օլունմուշ օլան մէզքիւր ԼԻԶ ՍՈՒԵՈՒՆՈՒ իսթիմալ իտէնին եիւզիւնտէ վէ էլլերինտէ նէ զըղըլէքէ փէյտա օլուր, նէ եիւզիւ կիւնէշտէն եանար վէ նէ տէ պուրուշուր։ Կէրէք գաարնլար վէ կէրէք էրքէքլեր թէնէ պէհազլըգ վերտիքտէն մատատ ատէրիյի եումուշատան մէզքիւր սուեուն գուվվէթինի թէճրիպէ իլէ թանրմշլար տրը։ Մէզքիւր ԼԻԶ ՍՈՒԵՈՒ եաղընրգ Գալաթատա Եիւքսէք Գալտրրըմտա 68 Ն. իլէ մուրագգամ Մ. Վէլիչ վէ գումբանեանին մաղազասընտա սաթըլը։

ՍԱՀԻՊ ՂԱԶԷԹԱ
ԽՄԲԱԳԻՏ Ց. ՓԱՆՈՍԵԱՆ

ԷՋՄԻԱԾԻՆ ՏՊԱՐԱՆ ԹԱՂԹԱՆԷՍԻՆՆԵՐԻ
ՏՊԱՐԱՆ ՄԱՐԴԱ ԹՈՒՅԼ, ՏՕԹՕՐԱՑ ԱՌՈՒՆԼԵԱՆ
ՏՊԱՐԱՆԱՏԵՐԸ ԱՌԱՔԻՆԱՆԵՐ ԹՎԱՅԻՆ 157.

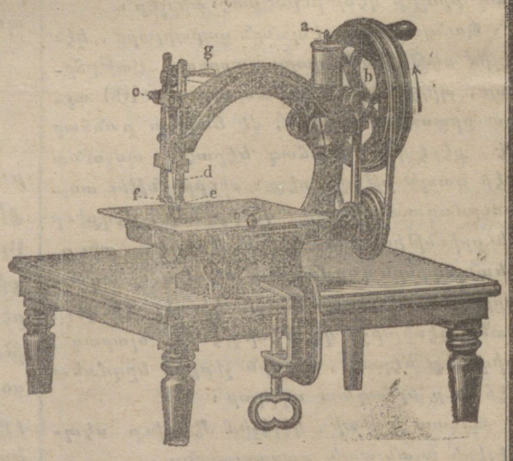
ՏԻՊԻՇ ՄԱՔԻՆԱՍԸ

Գալաթատա Փէնճէմպիհ փազարընտա, Վիթալիս խանը իւսթ գաթընտա, նիւմէրօ 7։

Միւսիւ Քէօլբը վէ Ֆրէնկեանին գոմբանեասընտա էնվէն Ֆիյաթլէ, վէ կաբանթի թահթընտա օլարագ, սաթըլըի ֆամիլեալար, թէրզիլէր, դանտելաճըլար վէ սարրաճլար իշին, տիքիչ մաքինասը, մաքինա եաղը, վէ իյնէսի։

Միւթէրիլէրէ գէօյլրգ օլսան իշին, պիր գաչ տիտէն պասրըմը թարիֆալարը վերիտիքտէն պաշգա սաթըլորը սասաքատ, տիքիչ տիքմէք ուսուլի տախի, փարասըզնա էօրէթտիրիլմէք տիր։

Գուլլանըլարագ պէզուլմուշ վէ եախօտ պիր եէրի գըրըլմըշ օլան մաքինալար, լազըմ կէլէն իճրէթ վէ մէսարիֆ իսթէնիլերէք, թամիր իթտիրիր։



ՏԻՇ ԿԷԹԻՐԷՆ ՊՕԵՈՒՆՊԱՂԸ

Պու պէյանպաղ Պերլինտէ սերայ էճլասընը կէէրիկ դարնտաշլայն պիր նէվի իճատը օլուպ, էյիքթրիք գուվվէթի իյէ ազ վագրթտա չօճու գլարըն տիշլերինի աղրչըրլ վէ սը ըսրլ կէթիրէճէկի միւճէրրեպ վէ աշիքեար տրը։ Իլք տեֆա իւոկիւտորտա 6։ Փոտիազան Գարեգին էֆենտինին ֆամիլեասընտա պուպէյանպաղընին միւճիզաթը թէկեսիրաթը կէօրիւլմիւշ տիր։

Քէզալիք մէզքիւր մաղազատա տո թրըմագտա տրը, ֆիյ 3 ֆրանք։